

Genre du véhicule Tracteur agricole	Marque S T E Y R	Type 430 ou 430 B *)	Fiche d'homologation n° CH 4757 06
--	---------------------	-------------------------	---------------------------------------

MOYENS D'IDENTIFICATION "430 STEYR" de chaque côté sur capot moteur
 "430" ou "430 B" sur plaquette du constructeur, à droite, à l'avant, sur capot moteur
 "92" (= 430)
 "92 B" (= 430 B) devant le numéro de châssis

Numéro du châssis frappé à droite, sur carter boîte c.v. et sur plaquette du constructeur
 Signe d'identification du moteur frappé "210" à droite au centre du bloc-moteur
 Constructeur STEYR-DAIMLER-PUCH AG, STEYR (A) Importateur RAPID Maschinen & Fahrzeuge AG DIETIKON

CHASSIS Nombre d'essieux <u>2</u> Nombre de roues <u>4</u> Entraînement <u>s.r.arrière</u>	MOTEUR Genre <u>En ligne</u> Temps <u>4</u>
Direction <u>au centre</u> Assistance <u>-</u>	Marque <u>STEYR</u> Carbur. <u>D</u>
Frein de service <u>Méc.exp.int.s.r.arrière, 2 pédales av. verrouillé</u>	Type <u>210</u>
Frein auxiliaire <u>Méc.exp.int.s.r.arrière</u>	Position <u>à l'avant</u> Nombre cyl. <u>2</u>
Frein stationn ^t . <u>levier av. secteur</u> Frein pr. rem. <u>-</u>	Alésage <u>105</u> Course <u>115</u>
Transmission <u>Mécan. à 2 groupes</u> Nombre vit. <u>2 x 4 = 8</u>	Cylindr. <u>1991</u> cm ³ CV-Impot <u>10,14</u>
Blocage differ. <u>oui</u> Crochet rem. <u>AV + AR</u> Vitesse max. <u>20 **</u> km/h	CV-puiss. <u>29</u> (DIN) à <u>2200</u> t/m
CARROSSERIE Forme _____ Nombre portes _____	Refroidissement <u>Eau</u>
_____ Toit ouvert _____	Bruit <u>83</u> dB (A) à <u>2400</u> t/m
Nombre de places : Total <u>2</u> ; AV <u>1</u> ; milieu _____ ; AR <u>1</u> ; Places debout _____	Amortissement bruit <u>1 pot échappem^t</u> <u>480 x 125 Ø</u>

DIMENSIONS	Vole AV <u>+</u> AR <u>1250-1650 (+)</u>
Diam. braquage	G <u>7,10</u> DR <u>7,10</u>
Empattement <u>1850</u> / (_____ / _____ / _____)	
	Dimensions ext. Dimensions int.
Longueur <u>3330</u>	_____
Largeur <u>1610</u>	_____
Hauteur <u>1480</u>	_____
Porte à faux AV <u>590</u>	_____
AR <u>890</u>	_____
lat. _____	_____

POIDS	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
A vide	<u>735</u>	_____	<u>1050</u>	<u>1785</u>
Charge utile	_____	_____	_____	---
Total	_____	_____	_____	<u>1785</u>
Garantie fabr.	<u>1190</u>	_____	<u>2210</u>	<u>2600</u>
Pneus AV.: <u>5.50-16 4 PR</u> ou <u>6.00-16 6 PR</u> ++)				
Charge p. essieu <u>950</u> (2,5)			<u>1240</u> (3,5) ++)	
	de l'ensemble			
Poids maxi remorquable	_____ kg			

Genre du véhicule
Tracteur

Marque
S T E Y R

Type
430 et 430 B

Fiche d'homologation n°
CH 4757 06

C A R T E C O M P L E M E N T A I R E I.

Complément du 15.1.1970 - Gw

Vitesse maximum : 25 km/h à 2250 t/m au moteur resp. 600 t/m à la prise de force

Bruit : 80 dB/A à 2250 t/min.

Feux de croisement : 2/ Distance dep. le profil du vhc. 580 mm ; distance entre les deux feux 160 mm.

Admis selon lettre de la Division fédérale de police du 18.2.1970

Avertisseur optique : Branché par l'importateur sur les feux de route

Avertisseur acoustique : Niveau sonore = 96 dB/A